

il calendario

Appuntamenti nella tradizione in Valle di Muggio

2018



PATRIMOINE2018
KULTURERBE2018
PATRIMONIO2018
PATRIMONI2018
REGARDE! SCHAU HIN! GUARDA!

ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018

L'anno del Patrimonio 2018 ha l'obiettivo di sensibilizzare i cittadini alla ricchezza presente sul territorio ma anche alla sua importanza sociale ed economica. Nel corso dell'anno anche a livello svizzero saranno realizzate numerose iniziative ed eventi che permetteranno alle persone, bambini, giovani, anziani e comunità locali di entrare in contatto con la cultura (www.patrimonio2018.ch). Il MEVM intende dare il suo contributo mettendo in risalto il patrimonio culturale della Valle di Muggio inteso come qualcosa che ci circonda ed è importante per la nostra vita quotidiana. In particolare esso comprende: gli edifici rappresentativi della civiltà rurale e della religiosità, il cibo con i prodotti locali, le attività tradizionali, il paesaggio, i racconti, la castagna e la sua conservazione (www.mevm.ch).

Marzo

Mulino di Bruzella

Attività
mese di marzo

		do 25	14.00 - 16.30
me 28	gio 29		14.00 - 16.30

18 do Festa di S. Giuseppe Erbonne

S. Giuseppe **19 lu Festa del patrono S. Giuseppe - Org.: Oratorio** Somazzo

20 ma Assemblea del Museo etnografico della Valle di Muggio 20.15
Casa Cantoni, Cabbio

Aprile

Mulino di Bruzella

Attività
mese di aprile

me 4	gio 5	do 8	14.00 - 16.30
me 11	gio 12	do 15	14.00 - 16.30
me 18	gio 19	do 22	14.00 - 16.30
me 25	gio 26		14.00 - 16.30

3 ma # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Il nostro patrimonio: Casa Cantoni e le sue mostre
Il Museo nel territorio e La Valle di Muggio allo specchio. **ma - do**
Paesaggio incantevole, paesaggio mutevole - Riapertura **14.00 - 17.00**

14 sa # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Totem RSI - MEVM, Valle di Muggio allo specchio
Inaugurazione - Org.: RSI, MEVM Centro Scolastico,
Castel San Pietro
Informazioni
presso il Museo

Maggio

Mulino di Bruzella

Attività
mese di maggio

me 2	gio 3	do 6	14.00 - 16.30
me 9	gio 10	do 13	14.00 - 16.30
me 16	gio 17	do 20	14.00 - 16.30
me 23	gio 24		14.00 - 16.30
me 30	gio 31		14.00 - 16.30

6 do Festa della Madonna del Buon Consiglio - Org.: Parrocchia Cragno

12 sa # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Il nostro patrimonio: il Mulino di Bruzella
Mulino in attività con degustazione di polenta di mais rosso
con formaggi e formaggini della Valle di Muggio **11.00 - 16.00**
Org.: Associazione svizzera Amici dei Mulini, MEVM

Festa della Mamma **13 do Mulino di Bruzella in attività**
Festa della Mamma al Mulino con merenda offerta a
mamme e bambini - Org.: MEVM **14.00 - 16.30**

19 sa Benedizione e distribuzione del pane di S. Siro Eremo di S. Nicolao
Org.: Confraternita laica di S. Maria Liberatrice

26 sa Festa della Madonna del Caravaggio Gorla, Castel San Pietro

27 do # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Il nostro patrimonio: il paesaggio rurale
Escursione guidata e pranzo **Informazioni e iscrizioni**
con Silvia Crivelli - *Org.: MEVM* presso il Museo

Giugno

Mulino di Bruzella

Attività
mese di giugno

		do 3	14.00 - 16.30
me 6	gio 7	do 10	14.00 - 16.30
me 13	gio 14	do 17	14.00 - 16.30
me 20	gio 21		14.00 - 16.30
me 27	gio 28		14.00 - 16.30

3 do # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Il nostro patrimonio: il Roccolo di Scudellate
Aperto e visita guidata con Fabio Bossi - *Org.: MEVM* **09.30-11.30**
Scudellate

8 ve - 10 do Festa dala Val Lattecaldo,
Org.: Associazione Festa dala Val Morbio Superiore

17 do Festa di Santa Giuliana - Org.: Parrocchia Roncapiano

23 sa - 24 do Sagra di San Giovanni di Tür - Org.: Gruppo S. Giovanni Muggio

SS. Pietro e Paolo **29 ve Festa di San Pietro, Chiesa Rossa** Ponte, Castel San Pietro
Org.: Parrocchia, Gruppo Pro restauri

Luglio

Mulino di Bruzella

Attività
mese di luglio

me 4	gio 5	do 8	14.00 - 16.30
me 11	gio 12	do 15	14.00 - 16.30
me 18	gio 19	do 22	14.00 - 16.30
me 25	gio 26		14.00 - 16.30

da definire **Momenti musicali nel territorio** Casa Cantoni, Cabbio
Org.: MEVM, Musica nel Mendrisiotto **Informazioni** presso il Museo

1 do Sagra dal furnagín - Org.: Società Carnevale Maruchitt Pomeriggio, Bruzella

2 lu Madonna del Bisbino - Org.: Parrocchia di Moltrasio

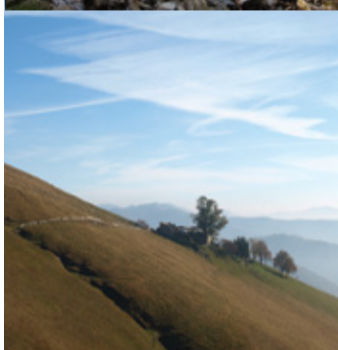
8 do Sagra di Sant'Antonio al Gaggio - Org.: Gruppo S. Antonio Cabbio

13 ve - 14 sa Festa di Santa Teresa - Org.: Gruppo Fich Secc Casima

21 sa - 22 do Sagra di Sant'Anna - Org.: Parrocchia e società locali Morbio Superiore

22 do # ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018
Il nostro patrimonio: gli alpeggi del Monte Generoso
Escursione guidata dalla Vetta a Scudellate
con Paolo e Silvia Crivelli - *Org.: MEVM* **Informazioni e iscrizioni**
presso il Museo

29 do Festa della Madonna dei Miracoli - Org.: Parrocchia Morbio Inferiore



MEVM

Informazioni:
Museo etnografico
della Valle
di Muggio (MEVM),
Casa Cantoni
6838 Cabbio
tel. 0041 091 690 20 38
fax 0041 091 690 20 39

info@mevm.ch
www.mevm.ch

il calendario

Appuntamenti nella tradizione in Valle di Muggio

2018



il calendario

2018

MEVM

Appuntamenti nella tradizione in Valle di Muggio

Informazioni

Museo etnografico della Valle di Muggio (MEVM), Casa Cantoni, 6838 Cabbio telefono 0041 091 690 20 38 fax 0041 091 690 20 39 info@mevm.ch www.mevm.ch

Casa Cantoni è la sede del MEVM e il centro d'informazione del Museo nel territorio, ospita le mostre *Il Museo nel territorio e Valle di Muggio allo specchio. Paesaggio incantevole, paesaggio mutevole*, è aperta dal martedì alla domenica dalle 14.00 alle 17.00. Visite guidate per gruppi o scolaresche al di fuori dei normali giorni ed orari di apertura e in inverno su prenotazione.

Mulino di Bruzella
Visita del mulino funzionante e della mostra sui mulini della Breggia. Il mulino è raggiungibile a piedi da Bruzella, Cabbio o Casima in ca. 20 minuti. È possibile acquistare la farina per la polenta (Mais indigeno e Rosso del Ticino di Pro Specie Rara). Responsabili dell'apertura sono Irene Petraglio, Giuseppe Bernasconi, Paolo Rezzonico e Fabio Bossi, MEVM. Per visite al di fuori delle date indicate rivolgersi alla mugnaia Irene Petraglio: telefono 0041 076 329 16 54.

Roccolo di Scudellate
Il roccolo è raggiungibile a piedi da Scudellate in ca. 15 minuti. Per visite guidate al di fuori delle date indicate rivolgersi al Museo.

Escursioni
Scopo delle escursioni guidate è quello di far scoprire il notevole valore paesaggistico della Valle di Muggio e far conoscere gli oggetti di valore etnografico disseminati nel territorio: nevere, ponti, mulini, bolle, fontane, lavatoi, cisterne per la raccolta dell'acqua piovana, roccoli, nuclei alpini, piazze da carbone. Per escursioni guidate su richiesta rivolgersi al Museo.

Pro Valle di Muggio, Casella postale 146, CH-6835 Morbio Superiore, info@provalledimuggio.ch, www.provalledimuggio.ch

Associazione dei Comuni del Generoso, RVM, Lattecaldo, CH-6835 Morbio Superiore, telefono 0041 091 682 20 16, info@valledimuggio.ch, www.valledimuggio.ch

Associazione prodotti Valle di Muggio, c/o RVM, Lattecaldo, CH-6835 Morbio Superiore, telefono 0041 091 682 20 16 apvm@valledimuggio.ch, www.valledimuggio.ch

Parco delle Gole della Breggia, Via Ghitello 1, 6834 Morbio Inferiore, telefono 0041 091 690 10 29, info@parcobreggia.ch, www.parcobreggia.ch

Agosto

Mulino di Bruzella

Attività mese di agosto

	gio 2	do 5	14.00 - 16.30
me 8	gio 9	do 12	14.00 - 16.30
me 15	gio 16		14.00 - 16.30
me 22	gio 23		14.00 - 16.30
me 29	gio 30		14.00 - 16.30

Festa nazionale	1 me	Mulino di Bruzella Brunch del mugnaio Org.: Gruppo Amici del Museo, MEVM	10.00 - 16.30 Posti limitati Iscrizione necessaria allo: 076 329 16 54
	11 sa - 12 do	Sagra di San Lorenzo - Org.: Gruppo San Lorenzo	Muggio
	12 do	Sagra di San Fermo - Org.: Gruppo di volontari locali	Campora
	12 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: il Roccolo di Scudellate Aperto e visita guidata con Fabio Bossi - Org.: MEVM	09.30 - 11.30, Scudellate
Assunzione	15 me	Festa della Madonna Assunta	Caneggio
Assunzione	15 me	Festa dell'Oratorio di Maria Vergine Assunta	Cascina d'Armirone
	16 gio	Festa di San Rocco - Org.: Parrocchia	Salorino
	18 sa - 19 do	Sagra di San Rocco - Org.: Gruppo Ricreativo Monte	Monte
	26 do	Sagra di San Martino - Org.: Parrocchia	Morbio Superiore
	26 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: il Mulino di Bruzella Festa con pranzo - Org.: Gruppo Amici del Museo, MEVM	dalle 12.00 Mulino di Bruzella

Settembre

Mulino di Bruzella

Attività mese di settembre

		do 2	14.00 - 16.30
me 5	gio 6	do 9	14.00 - 16.30
me 12	gio 13	do 16	14.00 - 16.30
me 19	gio 20		14.00 - 16.30
me 26	gio 27		14.00 - 16.30

	2 do	Festa di Figh - Org.: Gruppo ricreativo Corteglia	Corteglia, Castel San Pietro
	8 sa - 9 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Giornate del patrimonio Org.: Ufficio federale della cultura, MEVM	www.patrimonio2018.ch
	8 sa o 9 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Programma da definire - Org.: MEVM	Informazioni presso il Museo
	9 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: il Mulino di Bruzella Mulino in attività - Org.: MEVM	14.00 - 16.30
	9 do	Sagra del Zöcc - Org.: Gruppo giovani Bruzella	Bruzella
	9 do	Festa del Santo Crocifisso - Org.: Parrocchia	Castel San Pietro
Digiuno federale	16 do	Festa dell'Addolorata - Org.: Società Pro Asilo - Ostello di Scudellate	Scudellate
	29 sa	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Non di solo pane vive(va) l'uomo... Spunti(no) al Roccolo di Scudellate con Fabio Bossi Org.: MEVM	09.30 - 11.30, Scudellate Iscrizione necessaria entro le 17.00 del 28.09 allo: 079 871 11 57
	30 do	Festa del patrono San Michele Arcangelo - Org.: Parrocchia	Sagno
	30 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: il Mulino di Bruzella Polenta e bandella pranzo a base di polenta di mais rosso, formaggi della Valle di Muggio, musica - Org.: MEVM	11.00 - 16.30

Ottobre

Mulino di Bruzella

Attività mese di ottobre

me 3	gio 4	do 7	14.00 - 16.30
me 10	gio 11	do 14	14.00 - 16.30
me 17	gio 18		14.00 - 16.30
me 24	gio 25		14.00 - 16.30
me 31			14.00 - 16.30

	da definire	Raccolta delle castagne e carico della Graa Org.: MEVM, Amici della Graa	Informazioni presso il Museo
	7 do	Festa della Madonna del Rosario - Org.: Parrocchia	Castel San Pietro
	7 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: tesori artistici a Rovio, dal Romanico al Barocco Visita guidata con Ivano Proserpi - Org.: MEVM	14.30 - 16.30 circa Informazioni e iscrizioni presso il Museo
	21 do	# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: la Sagra della Castagna Sagra della Castagna - Org.: Pro Valle di Muggio e società locali	Morbio Inferiore

Novembre

da definire

		# ANNO DEL PATRIMONIO CULTURALE 2018 Il nostro patrimonio: la Graa e la battitura delle castagne Festa - Org.: MEVM, Amici della Graa	Informazioni presso il Museo
	dal 5 novembre	Aperture invernali di Casa Cantoni	Consultare il sito o telefonare al Museo
	16 ve - 18 do	Sagra del Sassello - Org.: Comitato Sagra del Sassello	Obino, Castel San Pietro

il calendario

Appuntamenti nella tradizione in Valle di Muggio

2018